

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIЈАВА

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈAVLJUЈЕ SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Кр. Турске 9/1.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име. Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име.	Смекенази-Емменази Авраам.
Занимање — Zanimanje	прив. чинов.
Држављанство — Državljanstvo	Југословен.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	7-IV-1911.
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд.
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Брачно stanje	не ожењен.
Вера — Vera	Мојсејева.
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojачko prezime	Менотхем-Сера Фикеланд
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom другом mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodeno ime i devojачko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar
Смекенази Авраам
(датум) 3-IV-30.
(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
3-IV-30.	Кр-Трст.	9.			
3-IV-33.	Бучуринкев венац	51.	Скала Јосиф.		
16. XII 934	Радишова	30	Скала Јосиф		
11. V 935	Брза Драгосав. Трст	14.	Јосиф Скала		
15. XI 935	Улица Душанова	14.	Скала А. Јосиф.		
19. III 37	Света-Белова	23	—		
15. VI 39	Новосадска	7	—		
10. VI 41	Земанска	33	Лаушер Макс		
7. VII 41	Вушко	16	Невмилович		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД